

## Übertragungserklärung

für Patente, Gebrauchsmuster, Warenzeichen,  
deren Anmeldungen sowie IR-Marken

Die unterzeichnete Inhaberin  
der folgenden Schutzrecht /Anmeldung

Aktenzeichen: P 38 30 737.5

**Titel:** Gerätegehäuse, insbesondere für Haushaltgroßgeräte, wie  
Waschmaschinen, Geschirrspülmaschinen oder dgl. und Verfahren  
zur Herstellung des Gerätegehäuses

überträgt diese mit allen Rechten und Pflichten auf

Hans Dietrich  
Julius-Leber-Str. 2  
33332 Gütersloh

Bundesrepublik Deutschland

und erklärt sich gleichzeitig mit der Umschreibung  
auf den Erwerber einverstanden.

Der zu dem Warenzeichen/IR-Marke gehörende  
Geschäftsbetrieb ist auf den Erwerber übergegangen.

Ort/Datum: Gütersloh, 25.01.1994

Miele & Cie. GmbH & Co.

  
Dr. Peter Zinkann  
Unterschrift d. Abtretenden

Beglaubigung s.Rücks.

## Annahme-Erklärung

Mit vorstehender Übertragung erkläre ich mich/wir uns einverstanden und beantrage die Umschreibung in den betreffenden Registern.

Die Umschreibungsgebühr in Höhe von 60,-- DM ist/wird entrichtet.

Ort/Datum: Gütersloh, den 8.2.1994

  
Hans Dietrich  
Unterschrift der Erwerberin

Keine Beglaubigung erforderlich

## Declaration of Assignment

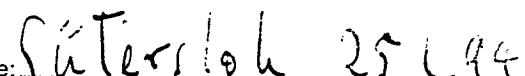
for Patents, Utility Model Rights, Trademarks,  
their applications and International Trademarks

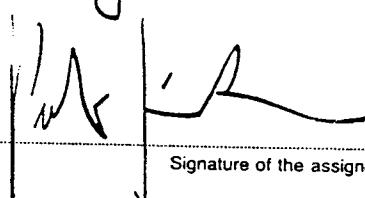
I/We the undersigned owner  
of the following protective right(s)/application(s)

herewith assign those with all rights and duties to

and agree that the assignment is recorded in the Patent Office.

The pertaining business and the good will of the Trademarks/International Trademarks has been transferred to the assignee.

Place/Date:  Gütersloh 25.1.94

  
Signature of the assignor

Attestation p.t.o.

## Declaration of Acceptance

I/We hereby agree to the afore-mentioned assignment and apply for recording of the assignment in the registers of the Patent Office.

The assignment fee amounting to 60,-- has been/will be transferred.

Place/Date: \_\_\_\_\_



10  
DM

1993

Attestation is not required